

32003R2277

L 336/68

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

23.12.2003

IR-REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 2277/2003**tat-22 ta' Diċembru 2003****li jemenda Annessi I u II għar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2092/91 dwar il-produzzjoni organika ta' prodotti agrikoli u l-indikazzjonijiet li jirreferu għalihom fil-prodotti agrikoli u fl-oġġetti ta' l-ikel****(Test b'relevanza għaž-ŻEE)**

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunitajiet Ewropej,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2092/91 ta' l-24 ta' Ġunju 1991 dwar il-produzzjoni organika ta' prodotti agrikoli u l-indikazzjonijiet li jirreferu għalihom fil-prodotti agrikoli u fl-oġġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾, u partikolarment it-tieni inċiż ta' l-Artikolu 13 tiegħu,

billi:

(1) Il-listi ta' għalf, materjali miżjuda ma' l-għalf biex jagħtu sustanza jew kulur, ċerti sustanzi u proċessi użati f'alimentazzjoni għall-annimali f'għalf kif stabbiliti fl-Anness II, partijiet C u D tar-Regolamenti (KEE) Nru 2092/91 gew riveduti, skond il-punt 4.15 ta' l-Anness I, parti B għal dak ir-Regolament.

(2) Ċerti materjali ta' għalf konvenzjonali li joriginaw minn pjanti ma għadhomx meħtieġa iżjed fil-biedja organika fil-livell tal-Komunità. Madankollu, il-biċċa kbira tal-materjali ta' għalf konvenzjonali u partikolarment uċuh ta' proteini tar-raba huma indispensabbli, għallinqas f'xi Stati Membri. Barra minn dan, prodotti konvenzjonali li jinħadmu mill-halib għadhom meħtieġa fil-biedja organika u materjali oħrajn huma meħtieġa biex jassiguraw il-ġid ta' bhejjem imrobbija organikament.

(3) L-użu ta' ċerti preservattivi huwa permess biss fil-biedja organika bhala zieda għall-għalf għat-tiżnin. L-użu ta' daww is-sustanzi madankollu huwa meħtieġ f'xi Stati Membri biex jiġu preservati wċuh tar-raba. Barra minn dan, għal raġunijiet teknoloġiċi, aktar addittivi għall-għalf minn gruppi tal-legaturi, materjali li jipprevedu t-tagħqid u oħrajn li jikkoalugaw huma meħtieġa.

(4) Il-listi ta' materjali ta' għalf u addittivi ta' l-għalf għandhom b'hekk ikunu emendati.

(5) Regoli armonizzati għal prodotti organiċi għall-bhejjem huma reċenti sew. Il-gabra ta' gene ta' l-ispeċi ta' bejjem mitmuh organikament għadu żgħir. Barra minn dan,

fil-każ partikolari tat-tjur, is-sistemi ta' produzzjoni jikkomprenđu stadji differenti, li huma aktarx taht it-tmexxija ta' setturi speċjalizzati differenti. Minhabba l-komplessità ta' daww is-sistemi, iċ-ċiklu intier tal-produzzjoni tat-tjur għadu sa issa ma gie ikkompletat minn ebda Stat Membru. Sabiex tiġi assigurata bijodiversità adegwata ta' bhejjem imrobbija organikament u sabiex jiġi ttejjeg l-iżvilupp tal-prodotti organiċi għall-bhejjem, hemm il-ħtieġa li jiġi mtawwal il-perjodu transitorju li fih annimali konvenzjonali jistgħu jiddaħhlu fis-sistema tal-biedja organika.

(6) Għall-issupplimentar ta' żvilupp naturali u għat-tiġdid ta' merhla jew grupp ta' "bhejjem, għandha tittiehed attenzjoni partikolari għal razzi konvenzjonali f'periklu li jintilfu għall-biedja.

(7) Wiehed mill-prinċipji tas-sistema ta' biedja organika huwa li tiġi assigurata rabta bejn il-produzzjoni tal-bhejjem u r-raba li jinharat. Għall-ispeċi kollha ta' annimali mrobbija organikament, l-għalf għandu jiġi l-aktar mir-razzett organiku stess, u fejn dan ma jkunx possibbli, jinħadem b'koperazzjoni ma rziezet organiċi oħra.

(8) L-Annessi I u II għar-Regolament (KEE) Nru 2092/91 għandhom b'hekk jiġu emendati skond dan.

(9) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skond l-opinjoni tal-Kumitat stabbilit skond l-Artikolu 14 tar-Regolament (KEE) Nru 2092/91,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Annessi I u II għar-Regolament (KEE) Nru 2092/91 huma emendati skond l-Anness għal dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fis-seba' jum ta' wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu fil-Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea.

⁽¹⁾ ĠU L 198, tat-22.7.1991, pġ. 1; Regolament kif l-aħhar emendat mir-Regolament (KEE) Nru 806/2003 (ĠU L 122, tas-16.5.2003, pġ. 1).

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussel, fit-22 ta' Diċembru 2003.

Għall-Kummissjoni

Franz FISCHLER

Membru tal-Kummissjoni

ANNEX

1. L-Anness I, parti B tar-Regolament (KEE) Nru 2092/91 huwa emendat kif ġej:

(a) punt 3.4 huwa mibdul b'dan li ġej:

"Bhala tieni deroga, meta xi merhla jew qatgħa tkun kostitwita għall-ewwel darba u annimali organikament imrobbija ma jkunux disponibbli f'għadd suffiċjenti, annimali imrobbija mhux organikament jistgħu jiddaħhlu f'unità ta' produzzjoni organika, bla hsara għall-kondizzjonijiet li ġejjin:

- tiġieġ ta' mhux aktar minn 18-il ġimgha u li jkun għall-produzzjoni tal-bajd,
- tjur għall-produzzjoni tal-laħam għandhom ikunu ta' mhux aktar minn tlett ijiem,
- bufli għat-tgħammir għandhom ikunu ta' mhux aktar minn sitt xhur,
- oġġhla u friegħ għat-tgħammir għandhom jitrabbew skond ir-regoli ta' dan ir-Regolament malli jinfatmu u fi kwalunkwe każ għandhom ikunu ta' inqas minn sitt xhur,
- hrief u gidi għat-tgħammir għandhom jitrabbew skond ir-regoli ta' dan ir-Regolament malli jinfatmu u f'kull każ għandhom ikunu ta' inqas minn 60 jum,
- hannus għat-tgħammir għandhom jitrabbew skond dan ir-Regolament malli jinfatmu u għandhom jiznu inqas minn 35 kg.”;

(b) punt 3.5 huwa mibdul b'dan li ġej:

“Din id-deroga, li għandha tkun awtorizzata minn qabel mill-awtorità jew korp ta' ispezzjoni, tapplika għall-perijodu transitorju li jiskadi fil-31 ta' Diċembru 2004.”;

(c) punt 3.6 huwa mibdul b'dan li ġej:

“Bhala tielet deroga, ir-rinovament jew kosituzzjoni mill-ġdid tal-merhla jew qatgħa għandha tkun awtorizzata mill-awtorità jew korp ta' kontroll meta annimali mrobbija organikament ma jkunux disponibbli, u fil-każi li ġejjin:

- (a) rata għolja ta' imwiet ta' annimali kkawżata minn ċirkustanzi sanitarji jew katastrofiċi;
- (b) tiġieġ għall-produzzjoni tal-bajd li ma jkollomx aktar minn 18-il ġimgha;
- (c) tjur għall-produzzjoni tal-laħam ta' inqas minn tlett ijiem;
- (d) hannus għat-tgħammir, malli jinfatmu ta' piż ta' inqas minn 35 kg.

Il-każi (b), (c) u (d) huma awtorizzati għall-perijodu transitorju li jiskadi fil-31 ta' Diċembru 2004.”;

(d) punt 3.10 huwa mibdul b'dan li ġej:

“Dawn il-persentaġġi jistgħu jiġu miżjudi, sa 40 % skond l-opinjoni u l-qbil ta' l-awtorità jew korp ta' ispezzjoni, fil-każi speċjali li ġejjin:

- meta ssir estensjoni maġġura ta' razzett għat-trobbija ta' l-annimali,
- meta razza tiġi mibdula,
- meta tiġi żviluppata speċjalizzazzjoni ġdida ta' bhejjem,
- meta razzez ikunu fil-periklu li jintilfu għall-biedja. Annimali ta' daww ir-razzez mhux bilfors ikunu qatt ma welldu.”;

(e) punt 4.3 huwa mibdul b'dan li ġej:

“Ukoll, l-annimali għandhom jitrabbew skond ir-regoli mnizzla f'dan l-Anness, bl-użu ta' għalf mill-unità jew, meta dan ma jkunx possibbli, bl-użu ta' għalf minn unitajiet jew intrapiżi oħrajn soġġetti għall-provvedimenti ta' dan ir-Regolament. Barra minn dan, fil-każ ta' erbivori, hlief waqt il-perjodu ta' kull sena meta l-annimali jkun qegħdin jiċċaqilqu minn reġjun ta' klima kiesha għal iehor ta' klima shuna, għallinqas 50 % ta' l-għalf għandu jiġi mill-kumplex tar-razzett stess jew fil-każ li dan ma jkunx possibbli, għandu jkun prodott b'koperazzjoni ma' irziezet oħrajn organiċi.”;

(f) punt 4.8 huwa mibdul b'dan li ġej:

“B'deroga mill-paragrafu 4.2, għal perjodu transitorju li jiskadi fl-24 Awissu 2005, l-użu ta' proporzjon limitat ta' għalf konvenzjonali huwa awtorizzat fejn il-bdiewa jistgħu juru għas-sodisfazzjon tal-korp jew awtorità ta' ispezzjoni ta' l-Istat Membru li mhumix f'qagħda li jiksibu l-għalf esklussivament minn produzzjoni organika. Il-persentaġġ massimu ta' għalf konvenzjonali awtorizzat kull sena huwa ta' 10 % fil-każ ta' erbivori u ta' 20 % għal speċi oħrajn. Dawn il-figuri għandhom ikunu kalkolati ta' kull sena bhala persentaġġ tal-materjal aridu ta' l-għalf minn oriġini agrikola. Il-persentaġġ massimu awtorizzat ta' għalf konvenzjonali fir-razzjon ta' kuljum, hlief waqt il-perjodu meta l-annimali jkun jiċċaqilqu minn reġjun ta' kesha għal reġjun ta' shana, għandu jkun ta' 25 % ikkalkolat bhala persentaġġ tal-materjal aridu.”;

(g) punt 4.10 huwa mhassar;

(h) punt 4.17 huwa mibdul b'dan li ġejj:

“Prodotti biss illistjati fl-Anness II, parit D, taqsima 1.3 (enzimi), 1.4 (mikroorganizmi), 1.5 (preservattivi), 1.6 (legaturi, materjal li jipprevedi t-tagħhid u koagulant), 1.7 (sustanzi antiossidanti), 1.8 (adittivi għall-hżin), 2 (ċerti prodotti użati fin-nutrimient ta' l-annimali) u 3 (materjal li jghin fl-għalf) jista' jintuża fil-għalf għall-annimali għall-ghanijiet indikati dwar il-kategoriji msemmija aktar 'il fuq. Antibijotiċi, kokkidijostatiċi, sustanzi mediċinali, sustanzi adittivi li jkabbbru, jew sustanzi oħrajn intiżi biex jistimulaw it-tkabbir jew produzzjoni ma għandhomx jintużaw fl-għalf ta' l-annimali.”

2. L-ANNESS II, parti C għar-Regolament (KEE) Nru 2092/91 huwa mibdul b'dan li ġejj:

“1. Materjal ta' għalf minn oriġini ta' pjanti

1.1. Ċereali, grani, il-prodotti u prodotti sekondarji tagħhom. Is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

il-hafur bhala grani, troffi, il-qxur u nuhhala; xghir bhala ċereali, proteini u *middlings*; '*rice germ expeller*'; dekkuk bhala ċereali; segala bhala ċereali u '*middlings*'; sorghum bhala ċereali; qamh bhala ċereali, '*middlings*', granza (jew nuhhala), għalf tal-glutina, glutina u żerriegħa; tritcale bhala żerriegħa; qamhirrum bhala żerriegħa, granza (jew nuhhala), *middlings*, germ expeller and glutina; zkuk tax-xghir; *brewers' grains*.

1.2. Żerriegħa li minnha jinghasar iż-żejt, frott żejtni, il-prodotti u l-prodotti sekondarji tagħhom. Is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

żerriegħa tal-kolza, *expeller* u qoxra taż-żrieragħ; sojja f'forma ta' żerriegħa, qxur mixwi; girasol bhala żerriegħa u *expeller*; Qoton bhala żerriegħa u *expeller*; żerriegħa tal-kittien bhala żerriegħa u *expeller*; gulgliena bhala *expeller*; il-qalba tal-palma bhala *expeller*; żerriegħa tal-qara hamra bhala *expeller*; żebbuġ, polpa taż-żebbuġ; żjut magħmula mill-hxejjex (estratt fizikament).

1.3. Iż-żerriegħa tal-haxix li jittiekel, il-prodotti u prodotti sekondarji tagħhom. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Ċicri bhala żerriegħa, *middlings* u granza; ervil bhala żerriegħa, *middlings* and granza; gulbiena bhala żerriegħa mghoddija mit-trattament ta' shana, *middlings* u granza; piżelli bhala żerriegħa, *middlings*, u granza; ful bhala żerriegħa, *middlings* u granza; ful għall-għalf taż-żiemel bhala żerriegħa, *middlings* u granza, gulbiena bhala żerriegħa, *middlings* u granzi, u lupini bhala żerriegħa, *middlings* u granza.

1.4. Tuberu, gheruq, il-prodotti u l-prodotti sekondarji tagħhom. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Polpa tal-pitravi taz-zokkor, patata, patata helwa bhala tuberu, polpa tal-patata (prodott sekondarju mill-estraxxjoni tal-lamtu tal-patata), lamtu tal-patata, proteini u dqiq tal-patata.

1.5. Żerriegħa oħra u frott, u t-tipi tal-Prodotti tagħhom. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Harrub, miżwed tal-harrub, smida tieghu, qara hamra, polpa tač-čitru; tuffieħ, sfargel, lanġas, hawh, bajtar, gheneb u l-polpa tieghu; qastan, *expeller* tal-ġellewż, qxur u *expeller* tal-kawkaw; ġandra.

1.6. Għalf għaž-żwiemel u għalf oħxon. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Xnien, smida tax-xnien, silla, smida tas-silla, haxix (miksub mill-pjanti ta' l-għalf), smida tal-haxix, għalf tal-haxix, tiben tač-čereali, u haxix taż-żerriegħa għall-għalf.

1.7. Pjanti oħrajn, il-prodotti u l-prodotti sekondarji tagħhom. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Ġulepp, smida ta' l-alġi (miksub mit-tnixxif u bl-ghasir ta' l-alġi u mahsula biex jitnaqqas il-kontenut tal-jodju), trabijiet u estratti tal-pjanti, estratti tal-proteini tal-pjanti (forniti biss lill-annimali ta' età zġhira), hwawar u haxix aromatiku.

1.8. Il-materjal ta' l-għalf li ġejjin biss jistghu jintużaw sat-30 ta' Ġunju 2004: ross bhala frak, ross maqsum, granza tar-ross, għalf tas-segala, granza tas-segala, *expeller* taż-żerriegħa tar-rapa ta' newew, qoxra taż-żerriegħa tal-kolza ta' newew u tapjoka.

2. Materjal għall-għalf li joriġina mill-annimali

2.1. Halib u prodotti tal-halib. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Halib mhux imsajjar kif definit fl-Artikolu 2 tad-Direttiva 92/46/KEE (*), trab tal-halib, halib xkumat, trab tal-halib xkumat, xorrox tal-butir, trab tax-xorrox tal-butir, xorrox, trab tax-xorrox, trab tax-xorrox mingħajr hafna zokkor, trab tal-proteina tax-xorrox (estratt bi trattament fiziku), trab talkaseina, trab lattsosju, baqta u halib qares.

- 2.2. Il-hut, annimali oħrajn tal-baħar, il-prodotti u l-prodotti sekondarji tagħhom. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Smida tal-hut.

- 2.3. Il-bajd u l-prodotti tal-bajd għall-użu bħala għalf għat-tjur, preferibbilment mill-istess azjenda.

3. **Materjal li jingħalef ta' oriġini minerali**

Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Sodju:

melh tal-baħar, mhux raffinat

melh mhux raffinat, mill blat

sulfat tas-sodju

soder

bikarbonat

melh komuni tal-mejda;

Potassju:

klorat tal-potassju;

Kalċju:

l-ispeċi fil-ġeneru *lithothamnion* u *maerl*

il-qxur ta' annimali tal-baħar (fosthom l-ġhadam ta' l-ispeċi fil-familji *sepidae* u *sepiolidae*)

karbunat tal-kalċju

kalċju tal-halib

kalċju tal-glukosju;

Fosfru:

fosfat bla kalċju mingħajr flworin

fosfat ta' monokalċju mingħajr flworin

fosfat ta' monosodju

fosfat tal-kalċju-manjesju

fosfat tal-kalċju-sodju;

Manjesju:

Ossidu tal-manjesju (anhydrous magnesia)

sulfat tal-manjesju

klorur tal-manjesju

karbonat tal-manjesju

fosfat tal-manjesju;

Sulfat:

sulfat tas-sodju.

Bone *dicalcium phosphate precipitate* jista' jintuża sat-30 ta' Ġunju 2004.

(*) ĠU L 268, 14.9.1992, pg. 1."

3. L-ANNESS II, parti D għar-Regolamenti (KEE) Nru 2092/91 huwa mibdul b'dan li ġej:

"1. **Adittivi għall-ghalf**

- 1.1. oligoelementi. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

E1 Hadid:

karbonat (II) li fih il-hadid

sulfat (II) monoidrat u/jew ettaidrat

ossidu ferriku (III):

E2 Jodju:

kalċju jodat, anidru

kalċju jodat, eżadrat

jodur tas-sodju;

E3 Kobalt:

(II) sulfat monoidrat tal-kobalt u/jew ettaidrat
Karbonat bażiku tal-kobalt (II), monoidrat;

E4 ram:

ossidu tar-ram (II)
karbonat bżiku tar-ram (II), monoidrat
sulfat tar-ram (II), pentaidrat;

E5 Manganeiz:

karbonat tal-manganiż (II)
ossidu tal-manganiż uossidu manganiku
sulfat tal-manganiż (II), mono- u/jew tetraidrat;

E6 Żingu:

karbonat taż-żingu
ossidu taż-żingu
sulfat-taž-żingu mono- u/jew eptaidrat;

E7 Molybdenum:

ammonju molybdeniku, sodju molybdeniku;

E8 Selenju:

sodju selenat
sodju selenit.

- 1.2. Vitamini, provitamini u sustanzi kimikament definiti sew li għandhom effett simili. Dawn is-sustanzi li għejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Vitamini awtorizzati taht id-Direttiva 70/524/KEE (*):

- preferibbilment derivati minn imterja prima li tinsab b'mod naturali fil-ġhalf, jew
- vitamini sintetiċi identiċi għal vitamini naturali biss għal annimali monogastrīci.

B' deroga mill-ewwel, u matul perjodu transitorju li jntemm fil-31 ta' Diċembru 2005, l-awtorità lokali kompetenti ta' kull Stat Membru tista' tawtorizza l-użu ta' vitamini sintetiċi tat-tipi A, D u E għal annimali li jixtarru sakemm il-kondizzjonijiet li għejjin ikunu sodisfatti:

- il-vitamini sintetiċi huma identiċi għal vitamini naturali, u
- l-awtorizzazzjoni mahruġa mill-Istati Membri hija bażata fuq kriterji preċiżi u avżata lill-Kummissjoni.

Prodotti jistgħu jibbenifikaw minn din l-awtorizzazzjoni biss jekk ikunu urew għas-sodisfazzjon tal-korp jew awtorità ta' ispezzjoni ta' l-Istat Membru li s-saħħa u l-ġid ta' l-annimali tagħhom ma jistgħux ikunu garantiti mingħajr l-użu ta' dawn il-vitamini sintetiċi.

- 1.3. Enżimi. Dawn is-sustanzi li għejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

Enżimi awtorizzati taht id-Direttiva 70/524/KEE.

- 1.4. Mikroorganizmi. Dawn il-mikro-organizmi li għejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

mikroorganizmi awtorizzati taht id-Direttiva 70/524/KEE.

- 1.5. Preservattivi. Dawn is-sustanzi li għejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

- E 200 Aċidu sorbiku
- E 236 Aċidu Formiku
- E 260 Aċidu Aċetiku
- E 270 Aċidu Lattiku
- E 280 Aċidu Propjoniku
- E 330 Aċidu ċitriku.

L-użu ta' aċidu formiku, propjoniku u aċetiku fil-produzzjoni ta' ġhalf tal-haxix ikun permess biss meta l-kondizzjonijiet tat-temp ma jippermettux fermentazzjoni adegwata.

- 1.6. Legaturi, materjal li jippreveni t-tagħqid u sustanzi li jgħaqqdu. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:
 - E 470 kalċjusteariku ta' oriġini naturali
 - E 551b Silika li twahħal bla kolla
 - E 551c Kieselgur
 - E 558 Bentonite
 - E 559 Tafal tal-kawlina
 - E 560 Tahlit naturali ta' steariti u kloriti
 - E 561 Vermikuliti
 - E 562 Sepjoliti
 - E 599 Pèrlajt.
- 1.7. Sustanzi anti-ossidanti. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:
 - E 306 Estratti ta' oriġini naturali li tikkontjeni hafna Tokoferol
- 1.8. Adittivi għall-ghalf tal-haxix mahżun. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

mid-19 ta' Ottubru 2004 'il quddiem, enzimi, hmira u batterji awtorizzati mir-Regolament (KE) Nru 1831/2003 dwar l-adittivi għall-użu għall-alimentazzjoni ta' l-annimali.
2. **Ċerti prodotti użati fl-alimentazzjoni ta' l-annimali**

Dawn il-prodotti li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:

hmira tal-birra.
3. **Materjal li jgħin fil-proċessi użati fl-ghalf**
- 3.1. Materjal li jgħin fil-proċessi użati fl-ghalf tal-haxix mahżun. Dawn is-sustanzi li ġejjin biss huma inklużi f'din il-kategorija:
 - Melh tal-baħar, melh harex mill-blatt, xorrox, zokkor, polpa tal-pitravi taz-zokkor, dqiġ taċ-ċereali u ġulepp,
 - sat-18 ta' Ottubru 2004, enzimi, hmira, u baterji lattiċi, aċetiċi, formiċi, u propjoniċi.

(*) ĠU L 270, ta' l-14.12.1970, p. 1. Direttiva 70/524/KEE tithassar b'effett mid-19.10.2004. Minn dik id-data, Regolament (KE) Nru 1831/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 dwar adittivi għall-użu fin-nutrimenti ta' l-annimali (ĠU L 268, tat-18.10.2003, p. 29) għandhom jgħoddu."